

excedam o nível máximo de exposição (conhecido como Taxa de Absorção Específica ou SAR) de 1,6 W/kg. Em uso normal, o SAR real provavelmente será muito menor, pois o dispositivo foi projetado para emitir apenas energia de RF suficiente para carregar o telefone e manter uma conexão com uma rede celular. Quando estiver em modo de espera, o nível de SAR do dispositivo reduz sua exposição geral à energia de RF. Este dispositivo está em conformidade com a parte 15 das regras da Federal Communications Commission (FCC). A operação está sujeita às duas condições a seguir: (1) este dispositivo pode causar interferência prejudicial e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferência que possa interromper o funcionamento ocasional do equipamento. O usuário deve ser avisado de que este dispositivo opera com base na conformidade de todos os níveis de SAR relatados com as diretrizes de exposição à RF da FCC. Alguns dispositivos devem receber a aprovação da FCC. Se o seu dispositivo exigir aprovação da FCC, você poderá visualizar a certificação da FCC abrindo Configurações Sobre o Telefone - Status, Informações SAR sobre este e outros dispositivos podem ser encontradas no site www.fcc.gov. As informações de SAR para este dispositivo também podem ser encontradas no site [NI.com](http://www.NI.com). Atenção! O fabricante reserva-se o direito de fazer alterações nas características, aparência, embalagem das mercadorias unilateralmente sem aviso prévio. A quantidade de memória de usuário disponível depende da quantidade de software pré-instalado. Instruções detalhadas de instalação estão disponíveis no manual de instalação de NI ou em ni.com. Instalação INOI Instalado, Office Support Dominion Center 43-59, Queen's road, East Wanchai, Hong Kong

Merci d'avoir acheté le smartphone INOI. Avant d'utiliser ce téléphone, vous devez lire attentivement le manuel. Le smartphone INOI est un téléphone mobile conçu pour fonctionner dans les réseaux cellulaires. Modèle A181.

[illegible]

Cautela. Prima di aver acquistato uno smartphone NOI, Prima di utilizzare questo telefono, è necessario leggere attentamente il manuale. Lo smartphone NOI è un telefono cellulare progettato per funzionare in reti cellulari, Modello A181.

Sicurezza. Leggere attentamente le raccomandazioni in questa sezione. Trascurare queste semplici regole può portare ad attività dannose e lesioni fisiche. Leggere attentamente le avvertenze di sicurezza che si trovano all'interno del dispositivo. Evitare di usare il suo utilizzo è vietato o se il telefono può diventare fonte di interferenza o pericolo. Non utilizzare il telefono durante la guida. Il telefono non è impermeabile. Evitare che l'umidità penetri nel dispositivo. Termini e condizioni di funzionamento sicuro (uso). L'apparecchiatura è destinata all'uso in ambienti chiusi riscaldati a una temperatura ambiente da 0-35° C e in umidità relativa non superiore al 95% (non condensa). La manutenzione deve essere eseguita periodicamente durante la vita operativa del prodotto. Le condizioni di installazione. L'installazione dell'apparecchiatura viene eseguita in conformità con il presente manuale dell'utente. Termini e condizioni di conservazione. L'apparecchiatura deve essere conservata al coperto, nella sua confezione originale, a una temperatura ambiente da 0-35° C e in umidità relativa non superiore al 95% (non condensa). Il trasporto delle apparecchiature è consentito solo nell'imballo di fabbrica, con qualsiasi mezzo di trasporto senza limiti di distanza. Termini e condizioni di vendita. Senza restrizioni. Termini e condizioni di smaltimento. Al termine della vita dell'apparecchiatura, consultare un punto di raccolta specializzato per lo smaltimento dell'apparecchiatura. Termini e condizioni di connessione alla rete mobile. Assicurarsi che il telefono sia collegato correttamente al cavo USB. Evitare di esporre il telefono a campi magnetici forti, come quelli in aree residenziali, commerciali e industriali senza esposizione a fattori ambientali pericolosi e nocivi. L'apparecchiatura è progettata per il funzionamento continuo 24 ore su 24 senza la presenza costante di personale addetto alla manutenzione, ma può essere utilizzata anche occasionalmente. Per informazioni sui servizi di assistenza tecnica, visitate il sito web www.noimobile.com. Validare la garanzia su questo dispositivo. Specifiche. T606 Octa Core 12nm 1.6 GHz, doppia SIM, Android™ 12, 6.52", HD+ IPS, 8GB, 128 GB di RAM + 128 GB di ROM e MicroSD fino a 256 GB, fotocamera da 48 MP + 2 MP + 0.3 e fotocamera frontale da 13 MP, fotocamera ultrawide da 8 MP, fotocamera macro da 2 MP, fotocamera di profondità da 2 MP, fotocamera di ritratto da 2 MP, USB Type-C, tecnologia di ricarica rapida, Google Assistant, NOILimited, Inc. Garanzia. Questo prodotto è garantito ai sensi di base, oltre alle disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/53/UE. Una copia della Dichiarazione di conformità UE è disponibile sul sito <https://noimobile.com>. Il produttore o l'importatore nell'UE è specificato sulla confezione. L'utilizzo del dispositivo è soggetto alle leggi locali e internazionali applicabili. I diritti di proprietà intellettuale sono riservati. Specifiche tecniche. Frequenza: 850/900/1800/1900 MHz, GSM 1800/1900/32 MHz, UMTS 900/2100/32 MHz, Bandwidth di benefici, produttività, funzionalità, contratti, transazioni, entrate o risparmi previsti, aumento di costi o spese o per qualsiasi altra perdita o danno indiretto, consequenziale o derivante dall'uso del prodotto. Il presente articolo non si applica in caso di calo grave o dolo del Fabricante e in caso di lesioni personali o morte derivanti dal presunto negligenza del Fabricante. Per ulteriori informazioni sul prodotto, visitare noimobile.com. Questo dispositivo è fornito per uso in specifici paesi dell'UE – fare riferimento all'elenco stesso sulla confezione e non è destinato per l'uso in altri paesi. La garanzia non si applica a danni causati da incidenti, abuso, trascuratezza, uso improprio o, all'aspetto, all'imballaggio della merce unilateralmente senza preavviso. La quantità di memoria utente disponibile dipende dalla quantità di software preinstallato. Le istruzioni dettagliate per la configurazione sono disponibili nella sezione Supporto Tecnico. Contattare NOI su 24/7, Contattare NOI via email, Office 302, Suite 302, East Asia Building, Hong Kong.

Nutzungsbedingungen. Wenden Sie sich am Ende der Gerätebeobachtung an eine spezialisierte Sammelstelle für die
 Gerätereisung, Bedingungen für den Anschluss an das Stromnetz und andere technische Geräte. Durchführung gemäß dieser
 Bedienungsanleitung. Das Gerät ist für den Einsatz in einem Raum mit einer Dauertemperatur von 10 bis 30 °C und einer
 relative Luftfeuchtigkeit von 20 bis 80% geeignet. Das Produkt ist für den Einsatz in einem Raum mit einer
 Wartungspersonnel ausgelegt. Batterie. Verwenden Sie nur Originalakkus, Ladegeräte und Uhren. Die Verwendung anderer
 Akkus und Ladegeräte kann die Garantie für dieses Gerät ungültig machen. Spezifikation, 1606 Ozean Core 12 mm 1.6
 2 MP + 0.3 und Frontkamera 13 MP, WIFI 802.11b/g/n/ac, GPS, AGPS, 3MP, BT, 4000 mAh Li-Ion, Verkaufspreis auf
 Smartphone, Ladegerät, USB-Type-C-Kabel, Bedienungsanleitung und Garantiekarte. INOI Limited erklärt, dass dieses Produkt
 den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Eine Kopie der
 technischen Dokumentation ist auf Anfrage erhältlich. Die Informationen sind in der Bedienungsanleitung des Produkts
 angegeben. Die Nutzung des Geräts unterliegt der Datenschutzrichtlinie von INOI Limited. Sie finden unter <https://inoi.com/privacy>
 verfügbar ist. Maximaler Signalpegel GSM 850/900/333 MHz, GSM 1800/1900/333 MHz, UMS 900/2100/233 MHz, Verlust von
 Voreinstellung, Produktivität, Funktionalität, Verträgen, Transaktionen, Einnahmen oder erwarteten Ersparnissen, erhöhte Kosten oder
 Schäden an anderen Eigentümern. Die Haftung des Herstellers für den Wert des Produkts zum Zeitpunkt des Kaufs beschränkt. Die Einschränkungen dieses Punktes
 gelten nicht bei grober Fahrlässigkeit oder Vorsatz des Herstellers und bei nachgewiesener Fahrlässigkeit des Herstellers aus der
 Verletzung des Lebens oder des Körpers. Weitere Informationen zum Produkt finden Sie unter <https://inoi.com>. Dieses Gerät wird für die
 anderen EU-Länder bestimmt. Aufmerksam! Der Hersteller behält sich das Recht vor, Änderungen an den Eigenschaften,
 den Aussehen und der Verpackung der Ware einseitig ohne vorherige Ankündigung vorzunehmen. Die Menge des verfügbaren
 Quantenbereichs hängt von der Menge der vorläufigen Software ab. Detaillierte Konfigurationsanweisungen sind im
 Produkt enthalten. INOI Limited, Office 302, Domestica Center, 43-59, Queen's Road East, Wanchai, Hongkong

Благодарим Вас за приобретение смартфона INOI. Перед использованием этого телефона необходимо внимательно прочитать руководство. Смартфон INOI - это мобильный телефон, предназначенный для работы в сетях сотовой связи. Модель A181.

Безопасность. Внимательно читайте рекомендации данного раздела. Пренебрежение этими важными правилами может стать причиной опасных или противозаконных действий. Не включайте аппарат там, где его использование запрещено, а также, если телефон может стать источником помех или опасности. Не пользуйтесь телефоном во время управления транспортным средством. **Условия безопасной эксплуатации (использования).** Оборудование предназначено для использования в закрытых отапливаемых помещениях при температуре окружающего воздуха 0–35 °С и относительной влажности не выше 95%. **Условия монтажа.** Монтаж оборудования производится в соответствии с данным руководством пользователя. **Правила и условия хранения.** Оборудование должно храниться в закрытых помещениях; в заводской упаковке, при температуре окружающего воздуха – от минус 30 до плюс 60 °С и относительной влажности не выше 95%. **Правила и условия перевозки.** Перевозка осуществляется в соответствии с требованиями действующих нормативов по перевозке различными видами транспорта, без ограничения расстояния. **Правила и условия реализации.** Без ограничений. **Правила и условия утилизации.** По окончании срока службы оборудования, обратитесь к специализированным пунктам приема для утилизации. Данное оборудование не подлежит ремонту. **Дополнительные сведения об оборудовании.** Данное средство, пуска, регулирование и введение в эксплуатацию. Производится в соответствии с данным руководством пользователя. Сведения об ограничениях в использовании с учетом предназначения для работы в жилых, коммерческих и производственных зонах. Оборудование предназначено для использования в жилых, коммерческих и производственных зонах. Оно не является устройством, предназначенным для использования в зонах повышенной опасности, таких как взрывоопасная круглогодично непрерывной эксплуатации без постоянного присутствия обслуживающего персонала. **Аккумулятор.** Используйте только оригинальные аккумуляторные батареи, зарпядые участки и аксессуары. Использование других типов устройств может быть опасно и повлечь за собой аннулирование гарантийных обязательств в отношении данного аппарата.

Технические характеристики и комплектация. T606 Octa Core 12nm 1.6Ghz, Dual SIM, Android™ 12, 6.52"; HD+ IPS Incell, 6GB RAM + 128GB ROM и MicroSD до 256 Гб, камера 48МП + 2МП + 0,3 и фронтальная камера 13MP, WiFi 802,11 b/g/n/ac, GPS, AGPS; MP3; BT; 4000 мАч Li- ion Смартфон, зарядное устройство, кабель USB Type-C, руководство пользователя, гарантийный талон.

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в характеристики, внешний вид, комплектацию товара в одностороннем порядке без предварительного уведомления. В характеристиках указывается общий объем чаша памяти (включая буфер обмена).
Смартфон, торговой марки INOI, модели INOI A181, изготовления INOI Limited, соответствует требованиям, предъявляемым к Средствам связи и Техническим регламентам Таможенного союза, принятым и используемым на территории Российской Федерации/ Таможенного союза. Срок службы устройства – 24 месяца. Смартфон в комплекте с адаптером питания, торговой марки INOI, модели A181. Сертификат соответствия требованиям Технических регламентов Таможенного союза.

С информацией о принятой декларации о соответствии Средств связи на Абонентскую радиостанцию торговой марки INOI, модель A181 можно ознакомиться по ссылке: <http://www.rossvyaz.ru/activity/correlation/declaration/registerDeclaration/>. Подробные инструкции по настройке смотри в приложении INOI, раздел «Поддержка» в блоке «База знаний» или на сайте 24.inoi.com

Импортер ООО «Центр Дистрибьюции», Россия, 141402, Московская область, г. Химки, ул. Ленинградская, вл.39, стр.6, этаж 7, офис 3,11, пом.23. Производитель ИНОИ Лимитед, Гонконг оф. 302, Доминион центр 43-59, Куинс роад Ист Ванчай.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein INOI-Smartphone entschieden haben. Bevor Sie dieses Telefon verwenden, müssen Sie das Handbuch sorgfältig lesen. Das INOI-Smartphone ist ein Mobiltelefon, das für den Betrieb in Mobilfunknetzen entwickelt wurde. Modell A181.

[illegible]

WARRANTY CARD КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТІ بطاقة الضمان
SERVICIO DE GARANTÍA CARTÃO DE GARANTIA
CARTE DE GARANTIE CERTIFICATO DI GARANZIA
GARANTIEKARTE ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

In case of problems, we strongly recommend contacting INOI service centers directly. This will speed up service by an average of 14 days compared to contacting the store where you bought the device. For current addresses, phone numbers and opening hours of service centers, see inoi.com/sc. In case of difficulties with servicing at authorized service centers, please contact us 24@inoi.com.

Мәселелер туындағанда жайдай INOI қызмет көрсету орталықтарына тікелей хабарласуды ұсынамыз. Бұл құрылғыны сатып алған дүкенге барумен салыстырғанда қызметті орта есеппен 14 күнге жеделдетеді. Ағымдағы мекен-жайларды, телефон нөмірлерін және қызмет көрсету орталықтарының жұмыс уақытын inoi.com/sc сайтынан қараңыз. Қызмет көрсету орталықтарында қиындықтар туындағанда жайдай, бізге 24@inoi.com сайтына жазыңыз.

في حالة حدوث مشاكل ، نوصي بشدة بالاتصال بمركز خدمة INOI مباشرة ، سيؤدي ذلك إلى تسريع الخدمة بمتعل 14 يومًا مقارنة بالاتصال بالمعلم الذي التفتت منه الجهاز. للحصول على العناوين الحالية وأرقام الهواتف وساعات عمل مراكز الخدمة ، راجع inoi.com/sc في حالة وجود صعوبات في الخدمة في مراكز الخدمة المعتمدة ، يرجى الاتصال بنا على inoi.com 24.

En caso de problemas, recomendamos encarecidamente ponerse en contacto directamente con los centros de servicio de INOI. Esto acelerará el servicio en un promedio de 14 días en comparación con comunicarse con la tienda donde compró el dispositivo. Para conocer las direcciones, los números de teléfono y los horarios de atención actualizados de los centros de servicio, visite inoi.com/sc. En caso de dificultades con el servicio en los centros de servicio autorizados, contáctenos 24@inoi.com.

Em caso de problemas, recomendamos entrar em contato diretamente com os centros de serviço **INOI**. Isso agilizará o atendimento em uma média de 14 dias em relação ao contato com a loja onde você comprou o aparelho. Para endereços atuais, números de telefone e horários de funcionamento dos centros de atendimento, consulte inoi.com/sc. Em caso de dificuldades no atendimento nos centros de assistência autorizados, contate-nos 24@inoi.com.

En cas de problème, nous vous recommandons vivement de contacter directement les centres de service INOI. Cela accélérera le service de 14 jours en moyenne par rapport à la prise de contact avec le magasin où vous avez acheté l'appareil. Pour les adresses actuelles, les numéros de téléphone et les heures d'ouverture des centres de service, voir inoi.com/sc. En cas de difficultés d'entretien dans les centres de service agréés, veuillez nous contacter 24@inoi.com.

In caso di problemi, consigliamo vivamente di contattare direttamente i centri di assistenza INOI. Ciò accelererà il servizio in media di 14 giorni rispetto al contatto con il negozio in cui hai acquistato il dispositivo. Per indirizzi attuali, numeri di telefono e orari di apertura dei centri di assistenza, vedere inoi.com/sc. In caso di difficoltà con l'assistenza presso i centri di assistenza autorizzati, contattaci 24@inoi.com

Bei Problemen empfehlen wir dringend, sich direkt an die INOI-Servicezentren zu wenden. Dies beschleunigt den Service um durchschnittlich 14 Tage im Vergleich zur Kontaktaufnahme mit dem Geschäft, in dem Sie das Gerät gekauft haben. Aktuelle Adressen, Telefonnummern und Öffnungszeiten der Servicestellen finden Sie unter inoi.com/sc. Bei Schwierigkeiten mit der Wartung in autorisierten Servicezentren kontaktieren Sie uns bitte unter 24@inoi.com.

Актуальные адреса, телефоны и часы работы сервисных центров смотри на inoi.com/sc. На телефон действует электронная гарантия, поэтому необязателен заполненный гарантийный талон или чек.

| | | | |
|---|-------------------------|-------|---|
| Seller/ Продавец/ Сатуучы / بائع | Tel / Тел./Тел./ الهاتف | _____ |  |
| Legal name/ Наименование/ Занды/ الاسم القانوني | _____ | _____ | |
| Address/ Адрес/ مекен-жайы/ عنوان | _____ | _____ | |
| _____ | _____ | _____ | |

[illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible][illegible]

24@inoi.com
inoi.com

[illegible]

Operate Frequency Bands:

GSM 900: 880 MHz to 915 MHz

GSM1800: 1710 MHz to 1785 MHz

WCDMA Band I: 1922.4 MHz to 1977.6 MHz

WCDMA Band VIII: 882.4 MHz to 912.6 MHz

LTE Band 1: 1920 MHz to 1980 MHz

LTE Band 3: 1710 MHz to 1785 MHz

LTE Band 7: 2500 MHz to 2570 MHz

LTE Band 8: 880 MHz to 915 MHz

LTE Band 20: 832 MHz to 862 MHz

LTE Band 40: 2305 MHz to 2400MHz

WLAN 802.11b/g/n20: 2412 to 2472MHz

WLAN 802.11n40: 2422 to 2462MHz

WLAN 802.11a/n20/n40/ac20/ac40/ac80: 5150 to 5250 MHz

WLAN 802.11a/n20/n40/ac20/ac40/ac80: 5250 to 5350 MHz

WLAN 802.11a/n20/n40/ac20/ac40/ac80: 5725 to 5850 MHz

Bluetooth: 2402 MHz to 2480 MHz

Galileo: 1575.42 MHz

Max. output power:

GSM 900:33.78dBm

GSM1800:30.92dBm

WCDMA Band I:23.35dBm

WCDMA Band VIII:23.58dBm

LTE:

Band 1: 23.99 dBm

Band 3: 24.12 dBm

Band 7: 25.2 dBm

Band 8: 23.86 dBm

Band 20: 24.07 dBm

Band 40: 25.5 dBm

2.4G WLAN:18.35 dBm

5G WLAN: 18.00 dBm

5.8G WLAN:13.53 dBm

BT EDR: 5.31 dBm

BT BLE: 0.78 dBm

FCC Warning

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to

part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- ▶ -Reorient or relocate the receiving antenna.
- ▶ -Increase the separation between the equipment and receiver.
- ▶ -Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- ▶ -Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Specific Absorption Rate (SAR) information:

This **Smart phone** meets the government's requirements for exposure to radio waves. The guidelines are based on standards that were developed by independent scientific organizations through periodic and thorough evaluation of scientific studies. The standards include a substantial safety margin designed to assure the safety of all persons regardless of age or health.

FCC RF Exposure Information and Statement

The SAR limit of USA (FCC) is 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue. Device types: smart phone (**FCC ID:2A9SN-A181**) has also been tested against this SAR limit. The highest SAR value reported under this standard during product certification for use at the ear is **0.912W/kg** and when properly worn on the body is **1.102 W/kg**. This device was tested for typical body-worn operations with the back of the handset kept 10mm from the body. To maintain compliance with FCC RF exposure requirements, use accessories that maintain a 10mm separation distance between the user's body and the back of the handset. The use of belt clips, holsters and similar accessories should not contain metallic components in its assembly. The use of accessories that do not satisfy these requirements may not comply with FCC RF exposure requirements, and should be avoided.

Body-worn Operation

This device was tested for typical body-worn operations. To comply with RF exposure requirements, a minimum separation distance of 10mm must be maintained between the user's body and the handset, including the antenna. Third-party belt-clips, holsters, and similar accessories used by this device should not contain any metallic components. Body-worn accessories that do not meet these requirements may not comply with RF exposure requirements and should be avoided. Use only the supplied or an approved antenna.